

Số: 01/2019/QĐ- MTHA  
“V/v Miễn nghĩa vụ thi hành án  
dân sự”

Đắk Song, ngày 31 tháng 7 năm 2019

**QUYẾT ĐỊNH  
MIỄN NGHĨA VỤ THI HÀNH ÁN DÂN SỰ**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN ĐẮK SONG, TỈNH ĐẮK NÔNG**

**Với thành phần phiên họp gồm:**

- *Thẩm phán - Chủ trì phiên họp:* Ông Phan Xuân Hoàng
- *Thư ký Tòa án ghi biên bản phiên họp:* Ông Nguyễn Bá Luân – Thẩm tra viên Tòa án nhân dân huyện Đắk Song.
- *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân (VKSND) huyện Đắk Song, tỉnh Đắk Nông tham gia phiên họp:* Bà Lê Thị Tâm - Kiểm sát viên.
- *Đại diện Chi cục Thi hành án huyện Đắk Song, tỉnh Đắk Nông:* Ông Nguyễn Anh Sâm – Chấp hành viên.

Ngày 31/7/2019, tại Phòng họp Tòa án nhân dân huyện Đắk Song, tỉnh Đắk Nông mở phiên họp xét miễn, giảm nghĩa vụ thi hành án dân sự đối với khoản thu nộp ngân sách nhà nước hồ sơ thụ lý số: 01/2019/MTHA-VDS ngày 25/6/2019.

Người được xét miễn, giảm nghĩa vụ thi hành án:

Ông Đoàn Văn Th, sinh năm 1974

Bà Bùi Thị H, sinh năm 1973;

Cùng trú tại: Thôn T, xã TH, huyện ĐS, tỉnh Đắk Nông.

Nghĩa vụ thi hành án phải thi hành được đề nghị miễn, giảm:

Bà Bùi Thị Hòa 925.000 đồng (*Chín trăm hai mươi lăm nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm.

Ông Đoàn Văn Thuận 6.684.000 đồng (*Sáu triệu sáu trăm tám mươi bốn nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm.

**NHẬN THẤY:**

Tại bản án Dân sự sơ thẩm số: 01/2005/LHST ngày 07/3/2005 của Tòa án nhân dân huyện Đắk Song, tỉnh Đắk Nông đã tuyên buộc Đoàn Văn Th phải nộp 6.684.000 đồng (*Sáu triệu sáu trăm tám mươi bốn nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm; bà Bùi Thị H phải nộp 975.000 đồng (*Chín trăm bảy mươi lăm nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm được khấu trừ 50.000 đồng số tiền bà Bùi Thị H đã nộp tạm ứng theo biên lai số 004485 ngày 19/4/2004 tại Đội thi hành án huyện Đắk Song

Ngày 24/01/2006 Thi hành án dân sự huyện Đắk Song tỉnh Đắk Nông đã ra Quyết định Thi hành án số: 54/QĐ-CD.THA để thi hành đối với các khoản tiền 925.000 đồng (*Chín trăm hai mươi lăm nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm đối với bà Bùi Thị H. Số tiền 6.684.000 đồng (*Sáu triệu sáu trăm tám mươi bốn nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm.

Ngày 01/4/2019 Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Đắk Song, tỉnh Đắk Nông xác minh điều kiện thi hành án của ông Đoàn Văn Th, bà Bùi Thị H xác định: “Bà Bùi Thị H và ông Đoàn Văn Th trước là hai vợ chồng đã ly hôn có 04 người con chung, hiện nay đã bỏ đi khỏi địa phương, không có tài sản, bất động sản hay nguồn thu nhập nào để xem xét cho việc thi hành án.”

Ngày 20/6/2019, Chi cục Thi hành án dân sự huyện Đắk Song ban hành công văn số 283/CV-THA đề nghị Viện Kiểm sát nhân dân huyện Đắk Song xem xét, có ý kiến về việc miễn nghĩa vụ thi hành án dân sự đối với ông Đoàn Văn Th, bà Bùi Thị H.

Ngày 24/6/2019 Viện kiểm sát nhân dân huyện Đắk Song ban hành công văn số 330/QĐ-VKS v/v đề nghị xét miễn, giảm nghĩa vụ thi hành án dân sự cho bà Bùi Thị H 925.000 đồng (*Chín trăm hai mươi lăm nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm và ông Đoàn Văn Th 6.684.000 đồng (*Sáu triệu sáu trăm tám mươi bốn nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm.

Tại phiên họp đại diện Chi cục thi hành án dân sự huyện Đắk Song, tỉnh Đắk Nông giữ nguyên đề nghị miễn nghĩa vụ thi hành án dân sự đối với ông Đoàn Văn Th, bà Bùi Thị H.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Đắk Song, tỉnh Đắk Nông đồng ý với đề nghị của Chi cục thi hành án.

Căn cứ vào các tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ, Lời trình bày của đại diện Chi cục thi hành án dân sự huyện Đắk Song và ý kiến của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Đắk Song, tỉnh Đắk Nông tham gia phiên họp,

### **XÉT THẤY:**

Sau khi nghiên cứu các tài liệu có trong hồ sơ vụ án, ý kiến của Đại diện viện kiểm sát nhân dân huyện Đắk Song, tỉnh Đắk Nông và ý kiến của Đại diện Chi cục thi hành án dân sự huyện Đắk Song, tỉnh Đắk Nông, Thẩm phán chủ trì phiên họp nhận định;

Tại Quyết định Thi hành án số: 54/QĐ-CD.THA để thi hành đối với các khoản tiền 925.000 đồng (*Chín trăm hai mươi lăm nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm đối với bà Bùi Thị H. Số tiền 6.684.000 đồng (*Sáu triệu sáu trăm tám mươi bốn nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm đối với ông Đoàn Văn Th.

Qua các biên bản xác minh ngày 01/4/2019 Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Đắk Song, tỉnh Đắk Nông xác minh điều kiện thi hành án của ông Đoàn Văn Th, bà Bùi Thị H xác định: “Bà Bùi Thị H và ông Đoàn Văn Th trước là hai vợ chồng đã ly hôn có 04 người con chung, hiện nay đã bỏ đi khỏi địa phương, không có tài sản, bất động sản hay nguồn thu nhập nào để xem xét cho việc thi hành án.”

Khoản tiền 925.000 đồng (*Chín trăm hai mươi lăm nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm đối với bà Bùi Thị H. Số tiền 6.684.000 đồng (*Sáu triệu sáu trăm tám mươi bốn nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm đối với ông Đoàn Văn Th. Như vậy thời gian và khoản thu nộp ngân sách Nhà nước bà Bùi Thị H và ông Đoàn Văn Th phải nộp đáp ứng được điều kiện miễn, giảm nghĩa vụ thi hành án theo quy định tại khoản 1 Điều 61 Luật Thi hành án Dân sự.

Từ những phân tích nêu trên thấy rằng đề nghị của Chi cục thi hành án dân sự huyện Đắk Song, tỉnh Đắk Nông về việc miễn nghĩa vụ thi hành án đối với khoản thu nộp ngân sách Nhà nước là khoản tiền 925.000 đồng (*Chín trăm hai mươi lăm nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm đối với bà Bùi Thị H. Số tiền 6.684.000 đồng (*Sáu triệu sáu trăm tám mươi bốn nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm đối với ông Đoàn Văn Th mà ông Đoàn Văn Th, bà Bùi Thị H phải thi hành là có căn cứ và cần thiết nên cần chấp nhận.

Vì lẽ trên,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

Áp dụng khoản 1 Điều 61; Điều 62, Điều 63 và Điều 64 của Luật Thi hành án dân sự; Điều 48 của Nghị Định số 62/2015/NĐ-CP ngày 18/7/2015; Thông tư liên tịch số 12/2015/TTLT-BTP-BTC-BCA-VKSNDTC-TANDTC ngày 15/9/2015 của Bộ Tư pháp, Bộ Tài chính, Bộ Công an, Viện kiểm sát nhân dân tối cao, Tòa án nhân dân tối cao.

1. Chấp nhận toàn bộ đề nghị Chi cục Thi hành án dân sự huyện Đắk Song, tỉnh Đắk Nông.

Miễn thi hành án dân sự đối với khoản thu nộp ngân sách Nhà nước cho ông Đoàn Văn Th, bà Bùi Thị H;

Nghĩa vụ thi hành án dân sự được miễn như sau;

Bà Bùi Thị H được miễn 925.000 đồng (*Chín trăm hai mươi lăm nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm.

Ông Đoàn Văn Th được miễn 6.684.000 đồng (*Sáu triệu sáu trăm tám mươi bốn nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm.

2. Viện kiểm sát cùng cấp và Viện kiểm sát cấp trên trực tiếp có quyền kháng nghị quyết định này theo quy định của pháp luật.

#### Nơi nhận:

- VKSND tỉnh Đắk Nông;
- TAND tỉnh Đắk Nông;
- VKSND huyện Đắk Song
- Chi cục THA Dân sự huyện Đắk Song;
- Lưu hồ sơ.

### **THẨM PHÁN – CHỦ TRÌ PHIÊN HỢP**

**(Đã ký)**

**Phan Xuân Hoàng**